

2015年6月23日

23 June 2015

**酒牌局公開聆訊結果**

**Liquor Licensing Board's Decision on Open Hearing Cases**

<b>個案</b> <b>Case</b>	<b>酒牌局的決定</b> <b>Liquor Licensing Board's Decision</b>
<b>Yardbird</b> Application for Renewal of Liquor Licence	Agreed to issue a 12-month liquor licence with the retention of existing additional licensing conditions.
<b>家</b> <b>Casa</b> Application for New Issue of Liquor Licence	Agreed to issue a 12-month liquor licence with the imposition of the following additional licensing conditions:  (a) All doors and windows of the premises shall be kept closed between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day;  (b) No liquor shall be sold or supplied for consumption on the premises between 12:00 midnight and 9:00 a.m.; and  (c) The rear door of the premises shall not be used as an entrance between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day except in case of emergency.  ( The premises have not yet been granted a valid restaurant licence. In accordance with the existing policy, the liquor licence will only be issued subject to the issue of a valid restaurant licence. If the premises are then issued with a Provisional Light Refreshment Restaurant Licence (PLRRL), the Board will first issue a liquor licence with an expiry date being the same as the PLRRL. Subject to further issue of a valid restaurant licence in respect of the premises, the Board will issue a further liquor licence for the remaining approved period. )

<p><b>Shoku</b> 新酒牌申請</p>	<p>同意簽發為期 12 個月的酒牌，並附加下列持牌條件：</p> <p style="text-align: center;">晚上 11 時至翌日上午 9 時，處所的所有門窗必須保持關閉。</p> <p>(由於有關處所目前只持有暫准普通食肆牌照，按現行政策，本局會先行簽發一個與暫准普通食肆牌照相同有效期的酒牌。待處所再獲發有效食肆牌照後，才安排簽發餘下期限的酒牌。)</p>
<p><b>The Diner</b> Application for Renewal of Liquor Licence</p>	<p>Agreed to issue a 12-month liquor licence with the amendment of existing additional licensing conditions as follows:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(a) The front door of the premises shall be kept closed between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day;</li> <li>(b) No liquor shall be sold or supplied for consumption on the premises inside the front doors between 2:00 a.m. and 9:00 a.m.;</li> <li>(c) No liquor shall be supplied and consumed outside the indoor area of the premises between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day;</li> <li>(d) No facilities and structure is to be placed at shop front platform for the purpose of liquor consumption between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day; and</li> <li>(e) No music shall be played and no sound amplification device or TV shall be switched on either outside the front door of the premises or within the premises facing outside between 11:00 p.m. and 9:00 a.m. the following day.</li> </ul>

<p><b>Bar Ginger</b> 新酒牌申請</p>	<p>同意簽發為期 12 個月的酒牌，並附加下列持牌條件：</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(a) 下午 6 時至翌日上午 9 時，處所的所有門窗必須保持關閉；</li> <li>(b) 午夜 12 時至上午 9 時，不得售賣或供應酒類飲品供顧客在處所內飲用；</li> <li>(c) 晚上 11 時至翌日上午 9 時，處所內不得將擴音設備或電視機開著，也不得演奏或播放音樂；及</li> <li>(d) 晚上 11 時至翌日上午 9 時，不得容許任何人在處所的閣樓飲用酒類飲品。</li> </ul> <p>(由於有關處所目前未獲簽發有效的食肆牌照，按現行政策，本局會待處所獲發有效食肆牌照後，才安排簽發新的酒牌。倘若有關處所只獲發暫准小食食肆牌照，本局會先行簽發一個與暫准小食食肆牌照相同有效期的酒牌。待處所再獲發有效食肆牌照後，才安排簽發餘下期限的酒牌。)</p>
<p><b>The Tavern</b> Application for Renewal of Liquor Licence</p>	<p>Agreed to issue a 12-month liquor licence with the retention of existing additional licensing conditions.</p>
<p><b>TERRA</b> Application for Transfer, Amendment (Change of Shop Sign) and Renewal of Liquor Licence</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>(i) Approved application for transfer and amendment (change of shop sign) of liquor licence; and</li> <li>(ii) Agreed to issue a 12-month liquor licence with the retention of existing additional licensing conditions.</li> </ul>

<p><b>Happy Alley</b> Application for New Issue of Liquor Licence</p>	<p>Agreed to issue a 12-month liquor licence.</p> <p>( The premises have not yet been granted a valid restaurant licence. In accordance with the existing policy, the liquor licence will only be issued subject to the issue of a valid restaurant licence. If the premises are then issued with a Provisional Light Refreshment Restaurant Licence (PLRRL), the Board will first issue a liquor licence with an expiry date being the same as the PLRRL. Subject to further issue of a valid restaurant licence in respect of the premises, the Board will issue a further liquor licence for the remaining approved period.)</p>
<p><b>HUE</b> 酒牌轉讓申請</p>	<p>同意批准酒牌轉讓申請。</p>
<p><b>溢邦盆菜士多</b> 新酒牌申請</p>	<p>同意簽發為期 12 個月的酒牌，並附加下列持牌條件：</p> <p>晚上 11 時至翌日上午 9 時，不得售賣或供應酒類飲品供顧客在處所內飲用。</p>

註：有關上述酒牌局的決定及理據，本局會個別另函通知申請人。

Note : Notice in writing of the Board's decision above, together with reasons, will be given to individual applicants separately.